

LIVARNOLUX®



PDF ONLINE
www.lidl-service.com

LED-BOGENLEUCHE / LED CURVE LIGHT / LAMPADAIRE LED

DE AT CH

LED-BOGENLEUCHE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

FR BE

LAMPADAIRE LED

Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité

PL

LAMPA STOJĄCA LED

Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa

SK

LED SVIETIDLO

Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny

GB IE

LED CURVE LIGHT

Assembly, operating and safety instructions

NL BE

LED-BOOGLAMP

Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies

CZ

OBLOUKOVÉ LED SVÍTIDLO

Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny

IAN 345131_2004

OS



DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB IE

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

FR BE

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez la page contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

NL BE

Vouw vóór het lezen de pagina met de afbeeldingen open en maak u vertrouwd met alle functies van het apparaat.

PL

Przed przeczytaniem proszę rozłożyć stronę z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

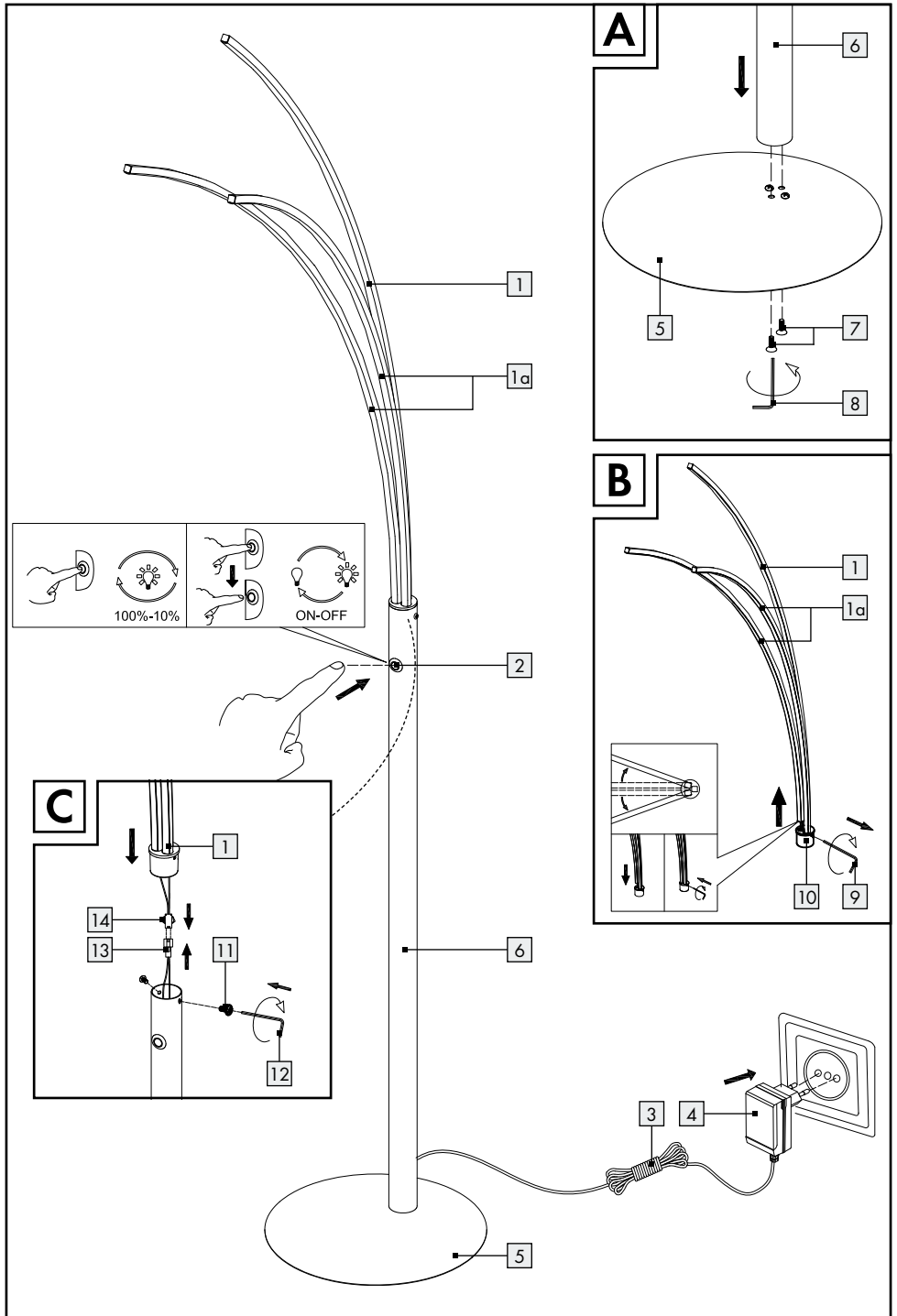
CZ

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

SK




















Pred čítaním si odklopte stranu s obrázkami a potom sa oboznámte so všetkými funkciami prístroja.

DE/AT/CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	5
GB/IE	Assembly, operating and safety instructions	Page	13
FR/BE	Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité	Page	19
NL/BE	Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	27
PL	Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa	Strona	35
CZ	Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny	Strana	43
SK	Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	49



Legende der verwendeten Piktogramme	Seite	6
Einleitung	Seite	6
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite	7
Lieferumfang.....	Seite	7
Teilbeschreibung.....	Seite	7
Technische Daten.....	Seite	7
Sicherheit	Seite	7
Sicherheitshinweise.....	Seite	7
Inbetriebnahme	Seite	8
Leuchte montieren.....	Seite	8
Leuchte ein-/ausschalten.....	Seite	9
Leuchte dimmen.....	Seite	9
Wartung und Reinigung	Seite	9
Entsorgung	Seite	9
Konformitätserklärung	Seite	10
Informationen / Garantie	Seite	10
Garantie.....	Seite	10
Serviceadresse.....	Seite	10
Garantiekarte.....	Seite	11

Legende der verwendeten Piktogramme *

	Bedienungsanleitung lesen!		Schaltzyklen
	Verwenden Sie das Produkt nur im Innenbereich.		Dimmbar
V	Volt		Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
	Wechselstrom /-spannung		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
	Gleichstrom /-spannung		Warnung! Stromschlaggefahr!
Hz	Hertz (Frequenz)		So verhalten Sie sich richtig
W	Watt (Wirkleistung)		Vorsicht vor heißen Oberflächen!
A	Ampere (Strom)		Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	Schutzklasse II		LED-Lebensdauer
	Unabhängiges Betriebsgerät	Ra ≥ 80	Farbwiedergabe-Index der LED-Beleuchtung
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator	CE	Produkt entspricht den produkt-spezifisch geltenden europäischen Richtlinien.
SELV	Schutzkleinspannung		TÜV SÜD / GS geprüft
IP20	Nur für den Innenbereich		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
ta	Umgebungstemperatur		
tc	Maximale Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt	* Weitere Details, z. B. zusätzliche Symbolerklärungen bzw. technische Informationen, finden Sie unter www.edi-light.com	

LED-Bogenleuchte

● Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie

Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Produkts sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

● Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen.

● Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Bogenleuchte, bestehend aus:
 - 1 Leuchtenfuß,
 - 1 Hauptrohr (inkl. Dimmer und Netzleitung),
 - 1 obere LED-Einheit,
 - 1 LED-Steckernetzteil
- 1 Montagekleinteile (3 Inbusschlüssel, 4 Inbusschrauben, 1 Inbusmadenschraube (Ersatz))
- 1 Montage- und Bedienungsanleitung

● Teilbeschreibung

- 1 Obere LED-Einheit
- 1a Äußere LED-Leiste
- 2 EIN-/ AUS-Schalter (inkl. Dimmfunktion)
- 3 Anschlussleitung
- 4 LED-Steckernetzteil
- 5 Leuchtenfuß
- 6 Hauptrohr inkl. Dimmer und Anschlussleitung
- 7 Inbusschraube (groß)
- 8 Inbusschlüssel (groß)
- 9 Inbusschlüssel (kleinste Größe)
- 10 Inbusmadenschraube

- 11 Inbusschraube
- 12 Inbusschlüssel (mittlere Größe)
- 13 Verbindungsbuchse (Hauptrohr)
- 14 Verbindungsstecker (LED-Einheit)

● Technische Daten

Artikelnummer:	55346
Leistungsaufnahme:	18 Watt (LED-Module nicht austauschbar)
Farbtemperatur (Lichtfarbe):	3.000 K (Warmweiß)
Gesamthöhe:	ca. 187 cm
Schutzklasse:	II /

LED-Steckernetzteil:

Modell:	XY18Z-2400750H-EW
Betriebsspannung:	220-240V~, 50/60 Hz
Ausgangsspannung:	24V
Ausgangsstrom:	0,75 A
Schutzklasse:	II /

Inverkehrbringer:

EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pill,
ÖSTERREICH
www.edi-light.com

● Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!



! WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickenungsge-

fahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern. Das Produkt ist kein Spielzeug.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Leuchte auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.

⚠ VORSICHT! Eine beschädigte Leuchte bedeutet Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen an der Leuchte an die Servicestelle oder eine Elektrofachkraft.

- Die äußere flexible Leitung dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden; falls die Leitung beschädigt ist, muss die Leuchte verschrottet werden.
- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (220-240 V~, 50/60 Hz).
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten. Ziehen Sie immer das LED-Steckernetzteil vor der Montage, Demontage, Reinigung oder, wenn Sie die Leuchte eine Zeit lang nicht verwenden, aus der Steckdose.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.

- Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.
- Diese Leuchte ist nicht geeignet für externe Dimmer (Hausinstallation) und elektronische Schalter.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- Nicht direkt in die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) hineinschauen.
- Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterialien nicht achtlos liegen. Plastikfolien/-tüten, Kunststoffteile etc. könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Decken Sie die Leuchte bzw. das LED-Steckernetzteil nicht mit Gegenständen ab. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zu Brandentwicklung führen.
- Lassen Sie die Leuchte im Betrieb nicht unbeaufsichtigt.



So verhalten Sie sich richtig

- Montieren Sie die Leuchte so, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf, was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor.
- Montieren Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.

● Inbetriebnahme

● Leuchte montieren

Hinweis: Bitte entfernen Sie das Verpackungsmaterial vollständig.

- Stellen Sie den Leuchtenfuß **[5]** auf und stecken Sie die passenden Inbusschrauben **[7]** von unten durch die Öffnungen des Leuchtenfußes **[5]** (Abb. A).

- Führen Sie das Hauptrohr **6** passend über die Inbusschrauben **7** und drehen Sie diese mit dem Inbusschlüssel **8** fest.

Hinweis: Die Anschlussleitung **3** des Hauptrohres **6** zeigt hierbei zum Rand des Leuchtenfußes **5**.

- Lösen Sie die beiden äußeren Inbusmadenschrauben **10** der oberen LED-Einheit **1** und richten Sie die beiden äußeren LED-Leisten **1a** aus, indem Sie die äußeren LED-Leisten **1a** ca. 2 cm herausziehen, nach außen schwenken und wieder einsetzen.
- Fixieren Sie die LED-Leisten **1a**, indem Sie die Inbusmadenschrauben **10** mit dem Inbusschlüssel **9** festdrehen (Abb. B).
- Führen Sie die fertig montierte LED-Einheit **1** über das Hauptrohr **6** und verbinden Sie den Verbindungsstecker der oberen LED-Einheit **14** mit der Verbindungsbuchse des Hauptrohres **13** (Abb. C).
- Stecken Sie die LED-Einheit **1** nun in das Hauptrohr **6**. Beachten Sie hierbei die Deckungsgleichheit der Bohrungen am Hauptrohr **6** und der Schraubenaufnahmen an der LED-Einheit **1**.
- Stecken Sie beide Inbusschrauben **11** in die Bohrungen am Hauptrohr **6** und drehen Sie die Inbusschrauben **11** mit dem beiliegenden Inbusschlüssel **12** fest.
- Stecken Sie das LED-Steckernetzteil **4** in eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose.

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

● Leuchte ein-/ausschalten

- Schalten Sie die Leuchte mittels des EIN-/AUS-Schalters **2** am oberen Ende des Hauptrohres **6** ein bzw. aus. Hierzu genügt eine Berührung mit dem Finger (Touchschalter).

● Leuchte dimmen

- Die Leuchte kann stufenlos gedimmt werden. Halten Sie hierzu den EIN-/AUS-Schalter **2** gedrückt. Die Leuchte dimmt automatisch bis max. oder min. Lichtintensität.

- Wenn Sie den EIN-/AUS-Schalter **2** loslassen, wird die gewählte Lichtintensität übernommen.

Hinweis: Die Leuchte verfügt über eine Memoryfunktion. Sie speichert die zuletzt gewählte Dimmstufe. Beim erneuten Einschalten leuchtet die Leuchte in der zuletzt gewählten Dimmstufe.

● Wartung und Reinigung

⚠️ WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Ziehen Sie das LED-Steckernetzteil **4** zuerst aus der Steckdose.

⚠️ WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf die Leuchte niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden.

⚠️ VORSICHT! VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!

Lassen Sie die Leuchte zunächst vollständig abkühlen.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1-7: Kunststoffe / 20-22: Papier und Pappe / 80-98: Verbundstoffe.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

● Konformitätserklärung



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt. Das Produkt entspricht den Anforderungen des deutschen Geräte- und Produktsicherheitsgesetzes.

Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor. Satz- und Druckfehler vorbehalten.

● Informationen / Garantie

● Garantie

Wir übernehmen 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Unsere Produkte werden nach modernen Produktionsmethoden hergestellt und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Wir garantieren für die einwandfreie Beschaffenheit der Artikel. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellfehler. Sollten sich wider Erwarten Mängel herausstellen, schicken Sie den sorgfältig verpackten Artikel an die angegebene Serviceadresse. Von der Garantie ausgenommen sind Schäden, die auf unsachgemäßer Handhabung beruhen sowie Verschleißteile und Verbrauchsmaterialien. Diese können Sie unter der angegebenen Rufnummer kostenpflichtig bestellen. Reparaturen, die nicht unter Garantie laufen (z. B. Leuchtmittel), können Sie gegen individuelle Berechnung zum Selbstkostenpreis

ebenfalls bei der angegebenen Serviceadresse durchführen lassen.

Der Artikel wird unter der genannten Serviceadresse repariert. Nur wenn Sie ihn direkt an diese Adresse senden, kann eine zeitgerechte Bearbeitung und Rücksendung erfolgen.

Wünschen Sie weitere Produktinformationen, möchten Sie Zubehör bestellen oder haben Sie Fragen zur Serviceabwicklung, rufen Sie bitte unsere Kundenberatung unter der angegebenen Rufnummer an. Bei Rückfragen geben Sie bitte die Artikelnummer (siehe „Technische Daten“) an.

● Serviceadresse

Deutschland

EDI Light Service Center
Kleinbahnstraße 35
59759 Arnsberg, DEUTSCHLAND
T: +49 2932 639 773
E: info@edi-light.com

Österreich

EDI Light Service Center
Heiligkreuz 22
6136 Pöll, ÖSTERREICH
T: +43 5242 670 57
E: info@edi-light.com

Schweiz

EGLO Schweiz AG
Seetalstraße 142
6032 Emmen, SCHWEIZ
T: +41 41 268 69 59
E: info-switzerland@eglo.com

IAN 345131_2004

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456_7890) als Nachweis für den Kauf bereit.



● Garantiekarte

Absender: _____

Name/Vorname: _____

Land/PLZ/Ort/Straße: _____

Telefonnummer: _____

Artikelnummer/Bezeichnung: _____

Kaufdatum/Kaufort: _____

Fehlerangabe: _____

Datum/Unterschrift: _____



















Liegt kein Garantiefall vor:

Schicken Sie den Artikel bitte unrepariert gegen entstandene Transportkosten zurück.

Teilen Sie mir die Kosten mit. Reparieren Sie den Artikel gegen Bezahlung.



List of pictograms used	Page 14
Introduction	Page 14
Intended use.....	Page 15
Scope of delivery.....	Page 15
Parts description.....	Page 15
Technical data.....	Page 15
Safety	Page 15
Safety instructions.....	Page 15
Start-up	Page 16
Mounting the light.....	Page 16
Switching the luminaire on / off.....	Page 17
Dimming the light.....	Page 17
Maintenance and cleaning	Page 17
Disposal	Page 17
Declaration of conformity	Page 17
Information / Warranty	Page 18
Warranty.....	Page 18
Service address.....	Page 18
Warranty card.....	Page 18

List of pictograms used*			
	Please read the operating instructions!		Switching cycles
	Only use the product indoors.		Dimmable
V	Volt		Observe the warnings and safety notes!
	Alternating current / voltage		Danger to life and risk of accidents for infants and children!
	Direct current / voltage		Warning! Danger of electric shock!
Hz	Hertz (frequency)		For your safety
W	Watts (effective power)		Caution - hot surfaces!
A	Ampere (electricity)		Safety notes Instructions for use
	Protection class II		LED operating life
	Separate control unit	Ra ≥ 80	Colour rendering index of the LED light
	Short-circuit proof safety transformer	CE	Product meets the applicable European product-specific directives.
SELV	Safety extra-low voltage		TÜV SÜD / GS certified
IP20	For indoor use only		Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!
ta	Ambient temperature		
tc	Maximum housing temperature at stated point		* Further details, e.g. additional symbol explanations and technical information, can be found at www.edi-light.com

LED curve light

● Introduction



Congratulations on the purchase of your new product. You have chosen a high-quality product. Please be sure to carefully

read all the instructions for use. Fold out the page with illustrations. These instructions for use are part of the product and contain important information on setup and handling. Always observe all safety instructions. Before using this product for the first time, verify the correct voltage and that all parts are properly installed. If you have any questions or are unsure about operating the product, please contact your

distributor or the service centre. Please keep these instructions for use in a safe place and include them when passing this product on to others.

● Intended use



This light is only suitable for indoor use in dry and enclosed spaces. This product is intended for private household use only.

● Scope of delivery

Check immediately after unpacking that the parts are complete and that the product is in proper condition.

1 LED Floor lamp, consisting of:

- 1 Lamp base
 - 1 Main tube (incl. dimmer and power cord)
 - 1 Upper LED unit
 - 1 LED plug-in mains adapter
- 1 Assembly hardware (3 hex key, 4 socket head screws, 1 socket head set screw (spare))
- 1 Set of assembly instructions and instructions for use

● Parts description

- 1 Upper LED unit
- 1a External LED rod
- 2 ON/OFF switch (including dimmer function)
- 3 Connection cable
- 4 LED plug-in mains adapter
- 5 Lamp base
- 6 Main tube including dimmer and connection cable
- 7 Socket head screw (large)
- 8 Hex key (large)
- 9 Hex key (smallest size)
- 10 Socket head set screw
- 11 Socket head screw
- 12 Hex key (medium size)
- 13 Connection socket (main tube)
- 14 Connecting plug (LED unit)

● Technical data

Item number:	55346
Power input:	18 Watt (LED modules not replaceable)
Colour temperature (light colour):	3000 K (warm white)
Total height:	approx. 187 cm
Protection class:	II/□

LED plug-in mains adapter:

Model:	XY18Z-2400750H-EW
Operating voltage:	220-240V~, 50/60 Hz
Output voltage:	24V
Output current:	0.75 A
Protection class:	II/□

Distributor:

EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pill, AUSTRIA
www.edi-light.com

● Safety



Safety instructions

Damage due to failure to comply with these instructions for use will invalidate the warranty! We assume no liability for consequential damages! We assume no liability for property damage or personal injury due to improper handling or failure to comply with the safety instructions!

■ **WARNING! DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENT FOR INFANTS AND CHILDREN!**

- Never leave children unsupervised with the packaging material. The packaging material poses a suffocation hazard. Children frequently underestimate the dangers. Please keep the product out of the reach of children at all times. This product is not a toy.
- This device may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced

physical, sensory or mental capacities, or lacking experience and /or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the associated risks. Do not allow children to play with the device. Cleaning and user maintenance should not be performed by children without supervision.



Avoid the risk of fatal injury from electric shock

- Check the lamp for possible damage before every use. Never use the light if it shows any signs of damage.
- ⚠ **CAUTION!** A damaged light means danger of death from electric shock. In the event of damage, repairs or other problems with the light please contact the service centre or a qualified electrician.
- The external flexible cord on this lamp is not replaceable; if the cord is damaged, the lamp must be disposed of.
- Before use, verify the available mains voltage matches the required operating voltage of the light (220-240V~, 50/60Hz).
- Never allow the lamp to come into contact with water or other liquids. Always unplug the LED plug-in mains adapter from the mains socket prior to assembly, disassembly, cleaning or if the lamp will not be used for extended periods.
- Never open any of the components of the electrical equipment or insert any objects into the same components. This will pose a risk of fatal injury from electric shock.
- The illuminant in this light is not replaceable; if the illuminant reaches the end of its life, replace the entire light.
- This light is not suitable for external dimmers (house installation) or electronic switches.



Prevent fire and injury hazards

- Do not look directly into the light source (light bulb, LED etc.).
- Do not leave the light or packaging lie about carelessly. Plastic film or bags, plastic parts etc. can turn into dangerous toys for children.

- Never cover the lamp or the LED plug-in mains adapter with objects. Excessive heat build-up can result in fire.
- Do not operate the lamp unattended.



Safe working

- Mount the light so that it is protected from moisture and dirt.
- Always be attentive! Always pay attention to what you are doing and proceed with caution at all times.
- Never assemble the lamp whilst unfocused or feeling unwell.

● **Start-up**

● **Mounting the light**

Note: Please remove all packaging material.

- Set up the lamp base **5** and insert the correct size socket head screws **7** into the openings in the lamp base **5** from below (Fig. A).
- Guide the main tube **6** over the socket head screws **7** and tighten these with the hex key **8**.
Note: The connection cable **3** for the main tube **6** should face the edge of the lamp base **5**.
- Loosen the two outer socket head set screws **10** for the upper LED unit **1** and arrange the two outer LED strips **1a** by pulling the outer LED strips **1a** out by approx. 2 cm, swivelling them outwards and reinserting them.
- Secure the LED strips **1a** by tightening the socket head set screws **10** with the hex key **9** (Fig. B).
- Guide the fully assembled LED unit **1** over the main tube **6** and plug the connecting plug for the upper LED unit **14** into the connecting socket on the main tube **13** (Fig. C).
- Now plug the LED unit **1** into the main tube **6**. When doing so, ensure the bores on the main tube **6** and the screw entries on the LED unit **1** are congruent.

- Insert both socket head screws **11** into the bores on the main tube **6** and tighten the socket head screws **11** using the included hex key **12**.
- Plug the LED plug-in mains adapter **4** into a properly installed mains socket.

Your light is now ready to use.

● Switching the luminaire on / off

- Switch the light on or off using the ON/OFF switch **2** on the upper end of the main tube **6**. You only need to press it with your finger (touch switch).

● Dimming the light

- The light features a variable dimmer. Hold the ON/OFF switch **2** to activate it. The light will automatically dim to the max. or min. brightness.
- After releasing the ON/OFF switch **2**, the light will remain at the selected brightness.

Note: The lamp has a memory function. It saves the most recently selected dimming level. The light switches on again in the dimming level most recently selected.

● Maintenance and cleaning

⚠ WARNING! DANGER OF ELECTRIC SHOCK! Remove the LED plug-in mains adapter **4** from the mains socket first.

⚠ WARNING! DANGER OF ELECTRIC SHOCK! For electrical safety, never clean the light with water or other liquids, or immerse it in water.

⚠ CAUTION! DANGER OF BURNS DUE TO HOT SURFACES! Allow the lamp to cool down completely.

- Do not use solvents, petrol, etc. Otherwise the light will be damaged.
- Only use a dry, lint-free cloth for cleaning.

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics / 20-22: paper and fibreboard / 80-98: composite materials.



The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

● Declaration of conformity



This product fulfils the requirements of the applicable European and national directives. The relevant declarations and documents are held by the manufacturer. This product meets the requirements of the German Equipment and Product Safety Act.

We reserve the right to make technical and visual changes to the product in the interest of product improvement. Typographical and printing errors excepted.

● Information / Warranty

● Warranty

We provide a 3 year warranty from the date of purchase.

Our products are manufactured using modern production methods and are subject to precise quality control. We guarantee this product is of good quality. During the warranty period any defects in material or manufacture will be replaced free of charge. In the event of an unexpected defect, please return the carefully packaged product to the service address specified.

The warranty does not extend to damage due to improper handling as well as wear items and consumables. These can be ordered from the telephone number listed for a charge.

Repairs not covered by the warranty (e.g. light bulb) may also be requested at cost from the service address listed.

The product will be repaired at the specified service location. Timely processing and return can only be ensured by sending the product directly to this address.

For additional product information, to order accessories or have a question about the service process, please contact our Customer Service Department at the telephone number specified. Please include the item number (see "Technical data") when inquiring about the product.

● Service address

Great Britain / Ireland

EGLO UK Ltd.

Unit 12 Cirrus Park

Lower Farm Road

Moulton Park Industrial Estate

Northampton, NN3 6UR, GREAT BRITAIN

T: +44 1604 790 986

E: info-greatbritain@eglo.com

IAN 345131_2004

Please have your receipt and item number (e.g. IAN 123456_7890) ready as your proof of purchase when enquiring about the product.



● Warranty card

Return address: _____

Name / First name: _____

Country / Postal code / City / Street address: _____

Phone number: _____

Item number / Description: _____

Purchase date / Point of purchase: _____

Description of the defect: _____

Date / Signature: _____



Non-warranty cases:

Please return the un-repaired item, carriage paid.

Please inform me of the costs. Repair the product for a fee.

Légende des pictogrammes utilisés	Page 20
Introduction	Page 21
Utilisation conforme	Page 21
Contenu de la livraison.....	Page 21
Description des éléments	Page 21
Caractéristiques techniques.....	Page 21
Sécurité	Page 22
Indications de sécurité	Page 22
Mise en service	Page 23
Montage de la lampe.....	Page 23
Allumer / éteindre la lampe.....	Page 23
Variation de la lampe.....	Page 23
Entretien et nettoyage	Page 23
Mise au rebut	Page 24
Déclaration de conformité	Page 24
Informations / garantie	Page 24
Garantie	Page 24
Adresse du service après-vente.....	Page 25
Carte de garantie.....	Page 26

Légende des pictogrammes utilisés*

	Lire le mode d'emploi !		Cycles de commutation
	Utilisez uniquement le produit en intérieur.		Variable
V	Volt		Respecter les avertissements et les consignes de sécurité !
	Courant alternatif / Tension alternative		Danger de mort et d'accident pour les enfants en bas âge et les enfants !
	Courant continu / Tension continue		Avertissement ! Danger d'électrocution !
Hz	Hertz (fréquence)		Conduite à adopter
W	Watt (puissance active)		Attention, surfaces très chaudes !
A	Ampère (courant)		Consignes de sécurité Instructions de manipulation
	Classe de protection II		Durée de vie des LED
	Unité de commande autonome	Ra ≥ 80	Indice de rendu des couleurs de l'éclairage LED
	Transformateur de sécurité anti-court-circuit	CE	Le produit répond aux directives européennes qui s'appliquent spécifiquement à ce type de produit.
SELV	Très basse tension de sécurité		Certifié TÜV SÜD / GS
IP20	Uniquement réservé à un usage en intérieur		Mettez l'emballage et l'appareil au rebut dans le respect de l'environnement !
ta	Température ambiante		
tc	Température maximale du boîtier à l'endroit indiqué	* Vous trouverez de plus amples détails, par ex. des explications supplémentaires sur les symboles ou d'autres informations techniques, sur le site www.edi-light.com	

Lampadaire LED

● Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de haute qualité. Veuillez lire ce mode d'emploi intégralement et attentivement. Ouvrez la page contenant les illustrations. Ce mode d'emploi fait partie du produit et contient des instructions essentielles pour sa mise en marche et sa manipulation. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Avant la mise en marche, vérifiez si la tension est correcte et si toutes les pièces sont correctement montées. Si vous avez des questions ou des doutes concernant la manipulation du produit, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver soigneusement ce mode d'emploi et remettez-le aux autres utilisateurs le cas échéant.

● Utilisation conforme



Cette lampe est exclusivement conçue pour un usage intérieur, dans des locaux secs et fermés. Cet appareil est uniquement destiné à un usage domestique privé.

● Contenu de la livraison

Contrôlez toujours immédiatement après le déballage du produit que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

- 1 Lampadaire LED, composé d' :
 - 1 pied de lampe
 - 1 tube principal (avec variateur et câble de raccordement)
 - 1 unité LED supérieure
 - 1 bloc d'alimentation à LED
- 1 Matériel de support (3 clés allen, 4 vis à six pans creux, 1 vis de serrage (remplacement))
- 1 Notice de montage et mode d'emploi

● Description des éléments

- 1 Unité LED supérieure
- 1a Barre LED extérieure
- 2 Interrupteur MARCHÉ/ARRÊT (avec fonction de variation)
- 3 Câble de raccordement
- 4 Bloc d'alimentation à LED
- 5 Pied de lampe
- 6 Tube principal avec variateur et câble de raccordement
- 7 Vis Allen (grande)
- 8 Clé Allen (grande)
- 9 Clé Allen (plus petite taille)
- 10 Vis Allen sans tête
- 11 Vis Allen
- 12 Clé Allen (taille moyenne)
- 13 Connecteur (tube principal)
- 14 Fiche de raccordement (unité LED)

● Caractéristiques techniques

Référence de l'article :	55346
Puissance consommée :	18 Watt (modules LED non remplaçables)
Température de couleur (couleur de lumière) :	3000 K (blanc chaud)
Hauteur totale :	env. 187 cm
Classe de protection :	II/□

Bloc d'alimentation à LED :

Modèle :	XY18Z-2400750H-EW
Tension de fonctionnement :	220-240 V~, 50/60 Hz
Tension de sortie :	24 V
Courant de sortie :	0,75A
Classe de protection :	II/□

Distributeur :


EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pöhl, AUTRICHE
www.edi-light.com

● Sécurité



Indications de sécurité

Les droits de recours en garantie sont annulés en cas de dommages résultant du non-respect du présent mode d'emploi ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages consécutifs ! Toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou corporels causés par une manipulation incorrecte ou par le non-respect des consignes de sécurité !

-  **AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE DE BLESSURE POUR LES ENFANTS ET LES ENFANTS EN BAS ÂGE !** Ne jamais laisser les enfants sans surveillance à proximité de l'emballage. Il existe un risque d'étouffement par le matériel d'emballage. Les enfants sous-estiment souvent le danger. Toujours tenir l'appareil à l'écart des enfants. Ce produit n'est pas un jouet.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, psychiques ou sensorielles limitées ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation de l'appareil de manière sûre et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et la maintenance domestique de l'appareil ne doivent pas être effectués par un enfant laissé sans surveillance.



Prévention de risques mortels par électrocution

- Avant chaque utilisation de la lampe, contrôlez son état pour repérer d'éventuelles dégradations. N'utilisez jamais la lampe si vous constatez le moindre dommage.
- ATTENTION !** Une lampe endommagée implique un danger de mort par électrocution. En cas de détériorations, de réparations ou d'autres problèmes, veuillez contacter le SAV ou un électricien.

- Le câble flexible externe de cette lampe ne peut pas être remplacé ; si ce câble est endommagé, mettre la lampe au rebut.
- Avant l'utilisation de l'article, assurez-vous que la tension secteur existante correspond à la tension de service nécessaire pour la lampe (220-240V~, 50 / 60 Hz).
- Évitez impérativement tout contact de la lampe avec de l'eau ou d'autres liquides. Débranchez toujours le bloc d'alimentation à LED de la prise avant le montage, le démontage ou le nettoyage, ou lorsque vous n'utilisez pas la lampe pendant une durée prolongée.
- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'insérez jamais d'objets quelconques dans ceux-ci. De telles interventions impliquent un danger de mort par électrocution.
- La source lumineuse de cette lampe n'est pas remplaçable ; lorsque que la source lumineuse arrive en fin de vie, l'ensemble de la lampe doit être remplacé.
- Ce lampadaire n'est pas adapté aux variateurs externes (installation domestique) ni aux interrupteurs électroniques.



Prévention de risque d'incendies et de blessures

- Ne regardez jamais directement dans la source lumineuse (ampoule, LED, etc.).
- Ne laissez pas la lampe ou le matériel d'emballage traîner sans surveillance. Les films et les sachets en plastique, les éléments en matières synthétiques, etc. peuvent devenir des jouets dangereux dans les mains des enfants.
- Ne recouvrez pas la lampe ou le bloc d'alimentation à LED avec des objets. Un dégagement de chaleur excessif peut provoquer un incendie.
- Ne laissez jamais fonctionner la lampe sans surveillance.



Conduite à tenir

- Montez la lampe de telle sorte qu'elle soit protégée de l'humidité et des salissures.
- Soyez toujours vigilant ! Faites toujours attention à ce que vous faites et agissez raisonnablement.

- Ne montez en aucun cas cette lampe si vous n'êtes pas concentré ou si vous vous sentez mal.

● Mise en service

● Montage de la lampe

Remarque : Veuillez retirer entièrement les matériaux composant l'emballage.

- Placez le pied de lampe [5] et insérez par-dessous les vis Allen [7] prévues à cet effet, au travers des orifices du pied de lampe [5] (ill. A).
- Introduisez le tube principal [6] sur les vis Allen [7] et les serrer au moyen de la clé Allen [8].
Remarque : Le câble de raccordement [3] du tube principal [6] doit alors apparaître au bord du pied de lampe [5].
- Desserrez les deux vis de serrage extérieures [10] de l'unité LED supérieure [1], et dirigez les deux tiges LED extérieures [1a] en dégageant d'env. 2 cm les tiges LED extérieures [1a], en les faisant pivoter vers l'extérieur, puis en les remettant en place.
- Fixez les tiges LED [1a] en vissant les vis de serrage [10] avec la clé Allen [9] (ill. B).
- Insérez l'unité LED montée [1] sur le tube principal [6] et raccordez le connecteur de l'unité LED supérieure [14] à la fiche du tube principal [13] (ill. C).
- Enfichez à présent l'unité LED [1] dans le tube principal [6]. Veillez à ce que les trous du tube principal [6] et les logements des vis soient recouverts de manière équivalente sur l'unité LED [1].
- Introduisez les deux vis Allen [11] dans les trous du tube principal [6] et serrez les vis Allen [11] au moyen de la clé Allen [12] fournie.
- Branchez ensuite le bloc d'alimentation à LED [4] dans une prise installée conformément aux spécifications applicables.

Votre lampe est alors prête à l'emploi.

● Allumer / éteindre la lampe

- Allumez ou éteignez la lampe au moyen de l'interrupteur MARCHE/ ARRÊT [2], situé dans la partie supérieure du tube principal [6]. Un simple toucher du doigt suffit (interrupteur tactile).

● Variation de la lampe

- La lampe peut être variée en continu. Appuyez sur l'interrupteur MARCHE/ ARRÊT [2] et maintenez-le enfoncé. La lampe varie automatiquement jusqu'à obtenir une intensité max. ou min.
- Si vous relâchez l'interrupteur MARCHE/ ARRÊT [2], l'intensité de la lumière choisie est alors déterminée.
Remarque : le lampadaire dispose d'une fonction mémoire. Il mémorise le niveau de variation sélectionné en dernier. Lors de la prochaine mise en marche, le lampadaire s'allume au niveau de variation sélectionné en dernier.

● Entretien et nettoyage

⚠ AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION ! Retirez tout d'abord le bloc d'alimentation à LED [4] de la prise électrique.

⚠ AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION ! Pour des raisons de sécurité électrique, il est interdit de nettoyer la lampe à l'eau ou avec d'autres liquides ou encore de la plonger dans de l'eau.

⚠ ATTENTION ! RISQUE DE BRÛLURES ! SURFACES TRÈS CHAUDES ! Laissez d'abord complètement refroidir la lampe.

- N'utilisez aucun solvant, benzine ou produit similaire. La lampe pourrait en être endommagée.
- Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.

● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques / 20-22 : papiers et cartons / 80-98 : matériaux composite.



Le produit et les matériaux d'emballage sont recyclables, mettez-les au rebut séparément pour un meilleur traitement des déchets. Le logo Triman n'est valable qu'en France.



Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Afin de contribuer à la protection de l'environnement, veuillez ne pas jeter votre produit usagé dans les ordures ménagères, mais éliminez-le de manière appropriée. Pour obtenir des renseignements concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture, vous pouvez contacter votre municipalité.

● Déclaration de conformité



Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales applicables. Les déclarations et documents correspondants sont en possession du fabricant. Ce produit répond aux exigences des lois allemandes concernant la sécurité des produits et des appareils.

Dans le cadre de l'amélioration des produits, nous nous réservons le droit d'apporter des modifications techniques et esthétiques à l'article ou à ses accessoires. Sous réserve d'erreurs de frappe et d'impression.

● Informations / garantie

● Garantie

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Cet appareil bénéficie de 3 ans de garantie à compter de la date d'achat.

Nos produits sont conçus selon des méthodes de production répondant aux critères modernes et soumis à un contrôle qualité de pointe. Nous garantissons l'état de fonctionnement irréprochable de l'article. Pendant la durée de la garantie, nous réparons gratuitement tous les défauts de matériaux ou de fabrication. Si des défauts devaient néanmoins être constatés, veuillez faire parvenir l'article soigneusement emballé au service dont l'adresse est indiquée. Sont exclus de la garantie les dommages résultant d'une prise en main inappropriée de l'article, ainsi que ceux découlant de l'usure naturelle des pièces d'usure et des matériaux d'utilisation. Vous pouvez commander gratuitement les matériaux manquants au numéro d'appel indiqué.

Les réparations qui ne sont pas couvertes par la garantie (par ex. ampoules), peuvent être exécutées par le service dont l'adresse est indiquée, contre facturation individuelle au prix coûtant.

L'article sera réparé par ce service. Ce n'est qu'en expédiant directement l'article à cette adresse, que vous serez certain de voir votre objet réparé et expédié dans les temps.

Si vous souhaitez obtenir plus d'informations sur le produit, commander des accessoires ou si vous avez des questions concernant le déroulement des réparations par notre service, veuillez appeler notre conseiller clientèle au numéro indiqué. En cas de demandes consécutives, veuillez indiquer la référence d'article (voir «Caractéristiques techniques»).

● Adresse du service après-vente

France

EGLO FRANCE LUMINAIRE SARL
Z.A. Jeune Bois
2 Rue de la Martinique
68274 Wittenheim, FRANCE
T : +33 389 6250 30
E : info-france@eglo.com

Belgique

EGLO BELGIUM bv
Antwerpsesteenweg 247
2950 Kapellen, BELGIQUE
T: 03 250 60 80
E: info-belgium@eglo.com

IAN 345131_2004

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence de l'article (par ex. IAN 123456_7890) à titre de preuve d'achat pour toute demande.



● Carte de garantie

Expéditeur : _____
Nom / Prénom : _____
Région / CP / Ville / Rue : _____
Numéro de téléphone : _____
Référence d'article / Lieu d'achat : _____
Indication du défaut : _____
Date / Signature : _____

Si le dommage n'est pas couvert par la garantie :

- Renvoyez-nous l'article non réparé en supportant les frais de transports existants.
- Veuillez nous communiquer le montant de ces frais. Faites réparer l'article contre facturation.

Legenda van de gebruikte pictogrammen	Pagina 28
Inleiding	Pagina 28
Correct gebruik	Pagina 29
Omvang van de levering.....	Pagina 29
Beschrijving van de onderdelen.....	Pagina 29
Technische gegevens	Pagina 29
Veiligheid	Pagina 29
Veiligheidsinstructies	Pagina 29
Ingebruikname	Pagina 30
Lamp monteren.....	Pagina 30
Lamp aan-/ uitschakelen	Pagina 31
Lamp dimmen	Pagina 31
Onderhoud en reiniging	Pagina 31
Afvoer	Pagina 31
Verklaring van overeenstemming	Pagina 32
Informatie / Garantie	Pagina 32
Garantie	Pagina 32
Serviceadres.....	Pagina 32
Garantiekaart.....	Pagina 33

Legenda van de gebruikte pictogrammen *

	Lees de gebruiksaanwijzing!		Schakelcycli
	Gebruik het product alleen binnenshuis.		Dimbaar
V	Volt		Neem de waarschuwingen en veiligheidsinstructies in acht!
	Wisselstroom / -spanning		Levensgevaar en kans op ongevallen voor kleuters en kinderen!
	Gelijkstroom / -spanning		Waarschuwing! Kans op elektrische schokken!
Hz	Hertz (frequentie)		Zo handelt u correct
W	Watt (nuttig vermogen)		Waarschuwing voor hete oppervlakken!
A	Ampère (stroom)		Veiligheidsinstructies Instructies
	Beschermingsklasse II		Led-levensduur
	Onafhankelijk voorschakelapparaat	Ra ≥ 80	Kleurweergave-index van de led-verlichting
	Kortsluiting-bestendige veiligheidstransformator	CE	Het product voldoet aan de geldende productspecifieke Europese richtlijnen.
SELV	Beveiligde extra lage spanning		TÜV SÜD / GS gekeurd
IP20	Alleen voor binnenshuis		Voer de verpakking en het apparaat op een milieuvriendelijke manier af!
ta	Omgevingstemperatuur		
tc	Maximale temperatuur van de behuizing op het aangegeven punt	* Verdere details zoals aanvullende uitleg over de symbolen of technische informatie vindt u op www.edi-light.com	

LED-booglamp

● Inleiding



Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft daarmee voor een hoogwaardig product gekozen.

Lees deze gebruiksaanwijzing a.u.b. volledig en zorgvuldig door. Vouw de pagina met de afbeeldingen open. Deze gebruiksaanwijzing hoort bij dit product en bevat belangrijke aanwijzingen voor de ingebruikname en bediening. Neem altijd alle veiligheidsinstructies in acht. Controleer vóór de ingebruikname of de juiste spanning beschikbaar is en of alle onderdelen goed gemonteerd zijn. Wanneer u vragen

heeft of onzeker bent in verband met de bediening van het product, kunt u contact opnemen met uw leverancier of met het servicepunt. Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een veilige plaats en geef hem eventueel aan derden door.

● Correct gebruik



Deze lamp is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes. Dit product is bestemd voor het gebruik in privé-huishoudens.

● Omvang van de levering

Controleer de levering altijd direct na het uitpakken op volledigheid en optimale staat van het product.

- 1 LED-booglamp, bestaande uit:
 - 1 Lampvoet
 - 1 Hoofdbuis (incl. dimmer en stroomkabel)
 - 1 Bovenste LED-eenheid
 - 1 LED-netadapter
- 1 Kleine montage-voorwerpen (3 inbussleutel, 4 inbusschroeven, 1 inbus madenschroef (reserve))
- 1 Montage- en gebruiksaanwijzing

● Beschrijving van de onderdelen

- 1 Bovenste LED-eenheid
- 1a Buitenste led-lijst
- 2 AAN-/UIT-schakelaar (incl. dimfunctie)
- 3 Aansluitkabel
- 4 LED-netadapter
- 5 Lampvoet
- 6 Hoofdbuis incl. dimmer en stroomkabel
- 7 Inbusbout (groot)
- 8 Inbussleutel (groot)
- 9 Inbussleutel (kleinste maat)
- 10 Inbus-madeschroef
- 11 Inbusbout
- 12 Inbussleutel (middelste maat)
- 13 Contra-stekker (hoofdbuis)
- 14 Verbindingsstekker (led-unit)

● Technische gegevens

Artikelnummer:	55346
Opgenomen vermogen:	18 watt (led-module niet vervangbaar)
Kleurtemperatuur (lichtkleur):	3.000 K (warm wit)
Totale hoogte:	ca. 187 cm
Beschermingsklasse:	II/□

Led-netadapter:

Model:	XY18Z-2400750H-EW
Bedrijfsspanning:	220-240V~, 50/60 Hz
Uitgangsspanning:	24V
Uitgangsstroom:	0,75 A
Beschermingsklasse:	II/□

Distributeur:

EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 PILL, OOSTENRIJK
www.edi-light.com

● Veiligheid



Veiligheidsinstructies

Bij beschadigingen die worden veroorzaakt door het niet in acht nemen van deze gebruiksaanwijzing vervalt de garantie! Wij zijn niet aansprakelijk voor gevolgschade! Bij materiële schade of persoonlijk letsel die worden veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies zijn wij niet aansprakelijk!



WAARSCHUWING! **LEVENSGEVAAR EN GEVAAR** **VOOR ONGEVALLLEN VOOR**

KLEUTERS EN KINDEREN! Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal. Er bestaat gevaar voor verstikking door verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product. Dit product is geen speelgoed.

- Dit apparaat kan door kinderen vanaf 8 alsook personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mag niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.



Vermijd levensgevaar door elektrische schok

- Controleer de lamp voor ieder gebruik op eventuele beschadigingen. Gebruik uw lamp nooit, wanneer u een beschadiging hebt geconstateerd.

⚠ VOORZICHTIG! Een beschadigde lamp betekent levensgevaar door een elektrische schok.

- Neem in geval van beschadigingen, reparaties of andere problemen aan de lamp contact op met de klantenservice of met een electricien.
- Het vast gemonteerde snoer van deze lamp kan niet worden vervangen; als het snoer beschadigd is, moet de lamp worden weggegooid.
- Controleer voor gebruik, dat de ter beschikking staande netspanning overeen komt met de benodigde bedrijfsspanning van de lamp (220-240 V~, 50/60 Hz).
- Vermijd dat de lamp in contact komt met water of andere vloeistoffen. Haal altijd voor de montage, demontage, reiniging of als u de verlichting langere tijd niet gebruikt de led-netadapter uit de contactdoos.
- Open nooit een van de elektrische delen en steek er geen voorwerpen in. Bij dergelijke ingrepen bestaat levensgevaar door elektrische schokken.
- De lichtbron van deze lamp kan niet worden vervangen; als de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, dient de complete lamp te worden vervangen.
- Deze lamp is niet geschikt voor externe dimmers (huisinstallatie) en elektronische schakelaars.



Vermijd brand- en letselgevaar

- Niet direct in de lichtbron (lamp, LED etc.) kijken.
- Laat de lamp of het verpakkingsmateriaal niet achteloos rondslingeren. Plastic folie/-zakken, kunststof delen etc. kunnen voor kinderen een gevaarlijk speelgoed zijn.
- Dek de lamp resp. de led-netadapter niet af met voorwerpen. Een overmatige warmteontwikkeling kan tot brand leiden.
- Laat de lamp tijdens het gebruik niet zonder toezicht.



Zo handelt u correct

- Monteer de lamp zo, zodat hij tegen vocht en vuil beschermd is.
- Wees altijd alert! Let altijd op wat u doet en ga steeds met overleg te werk.
- Monteer de lamp in geen geval, als u niet geconcentreerd bent of als u zich niet lekker voelt.

● Ingebruikname

● Lamp monteren

Opmerking: Verwijder het verpakkingsmateriaal alstublieft in zijn geheel.

- Zet de lampvoet **5** neer en steek de passende inbusschroeven **7** van beneden door de openingen van de lampvoet **5** (afb. A).
- Steek de hoofdbuis **6** passend op de inbusschroeven **7** en draai deze met de inbussleutel **8** vast.

Opmerking: de stroomkabel **3** van de hoofdbuis **6** wijst hierbij naar de rand van de lampvoet **5**.

- Draai de beide buitenste inbusborgschroeven **10** van de bovenste led-eenheid **1** los en stel de beide buitenste led-stroken **1a** af door de buitenste led-stroken **1a** ca. 2 cm eruit te trekken, naar buiten te draaien en weer terug te plaatsen.
- Fixeer de LED-stroken **1a**, door de inbus madenschroeven **10** met de inbussleutel **9** vast te draaien (afb. B).

- Steek de compleet gemonteerde led-unit **1** over de hoofdbuis **6** en verbind de verbindingsstekker van de bovenste led-unit **14** met de contra-stekker van de hoofdbuis **13** (afb. C).
- Steek de LED-eenheid **1** vervolgens in de hoofdbuis **6**. Let hierbij erop, dat de boorgaten aan de hoofdbuis **6** en de schroefopnames aan de LED-eenheid **1** passen.
- Steek de beide inbusschroeven **11** in de boorgaten van de hoofdbuis **6** en draai de inbusschroeven **11** met de meegeleverde inbussleutel **12** vast.
- Steek de LED-netadapter **4** in een correct geïnstalleerde contactdoos.

Uw lamp is nu gereed voor gebruik.

● Lamp aan-/uitschakelen

- Schakel de lamp met behulp van de AAN-/UIT-schakelaar **2** aan het bovenste uiteinde van de hoofdbuis **6** aan resp. uit. Hiervoor is een aanraking met de vinger voldoende (touchknop).

● Lamp dimmen

- De lamp kan traploos gedimd worden. Houd hiervoor de AAN-/UIT-schakelaar **2** ingedrukt. De lamp dimt automatisch tot de max. of min. lichtintensiteit.
- Als u de AAN-/UIT-schakelaar **2** loslaat, wordt de gekozen lichtintensiteit overgenomen.

Opmerking: de lamp heeft een memory-functie. Hij onthoudt het laatst gekozen dim-niveau. Bij het opnieuw inschakelen brandt de lamp op het laatst gekozen dim-niveau.

● Onderhoud en reiniging

WAARSCHUWING! GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOKKEN! Haal eerst de LED-netadapter **4** uit de contactdoos.

WAARSCHUWING! GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOKKEN! Op basis van de elektrische veiligheid mag de lamp nooit met

water of andere vloeistoffen worden gereinigd of in zijn geheel in water worden gedompeld.

VAARZICHTIG! KANS OP BRANDWONDEN DOOR HETE OPPERVLAKKEN! Laat de lamp eerst volledig afkoelen.

- Gebruik geen oplosmiddelen, benzine o.i.d. De lamp zal hierdoor beschadigd raken.
- Gebruik voor de reiniging uitsluitend een droge, pluisvrije doek.

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen / 20-22: papier en vezelplaten / 80-98: composietmaterialen.



Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar; verwijder deze afzonderlijk voor een betere afvalbehandeling. Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

● Verklaring van overeenstemming



Dit product voldoet aan de eisen van de van toepassing zijnde Europese en nationale richtlijnen. Desbetreffende verklaringen liggen ter inzage bij de fabrikant. Het product is conform de eisen van de Duitse apparaten- en productveiligheidswet.

In het kader van productverbeteringen behouden wij ons technische en optische veranderingen aan het product voor. Onder voorbehoud van zet- en drukfouten.

● Informatie / Garantie

● Garantie

Wij leveren 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. Onze producten worden volgens moderne productiemethoden geproduceerd en onderworpen aan een nauwkeurige kwaliteitscontrole. Wij garanderen de feilloze toestand van het artikel. Binnen de garantieperiode verhelpen wij kosteloos alle materiaal- en productiefouten. Mocht er desondanks mankementen optreden, stuurt u het zorgvuldig verpakte artikel op naar het aangegeven service-adres.

Beschadigingen die terug te voeren zijn op onvakkundig gebruik evenals aan slijtage onderhevige onderdelen en verbruikmaterialen vallen niet onder de garantie. Deze kunt u via het genoemde telefoonnummer tegen betaling bestellen.

Reparaties, die niet onder de garantie vallen (bijv. verlichtingsmiddelen), kunnen tegen individuele berekening tegen de kostprijs eveneens bij het genoemde service-adres worden uitgevoerd.

Het artikel wordt op het genoemde service-adres gerepareerd. Alleen als u het direct naar dit adres opstuurt, kan een snelle bewerking en retournering plaats vinden.

Wilt u meer productinformatie, wilt u accessoires bestellen of heeft u vragen over de afhandeling van een servicegeval, kunt u graag onze klantenservice via het genoemde telefoonnummer opbellen. Vul voor wedervragen alstublieft het artikelnummer (zie "Technische gegevens") in.

● Serviceadres

Nederland

EGLO VERLICHTING NEDERLAND B.V.
Innovatiepark 20
4906 AA OOSTERHOUT (NBR), NEDERLAND
T: +31 162 48 28 30
E: info-nl@eglo.com

België

EGLO BELGIUM bv
Antwerpsesteenweg 247
2950 Kapellen, BELGIË
T: 03 250 60 80
E: info-belgium@eglo.com

IAN 345131_2004

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 123456_7890) als bewijs van aankoop bij de hand.



● **Garantiekaart**

Afzender: _____

Naam / voornaam: _____

Land / postcode / woonplaats / adres: _____

Telefoonnummer: _____

Artikelnummer / aanduiding: _____

Datum van aankoop / plaats van aankoop: _____

Informatie over de storing: _____

Datum / handtekening: _____

Als er geen sprake is van een garantiegeval:

Stuur het artikel alstublieft niet gerepareerd tegen de ontstane transportkosten terug.

Deel mij de kosten mee. Repareer het artikel tegen betaling.



Legenda zastosowanych piktogramów	Strona 36
Instrukcja	Strona 36
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	Strona 37
Zawartość	Strona 37
Opis części	Strona 37
Dane techniczne	Strona 37
Bezpieczeństwo	Strona 38
Wskazówki bezpieczeństwa	Strona 38
Uruchomienie	Strona 39
Montaż lampy	Strona 39
Włączanie / wyłączenie lampy	Strona 39
Ściemnianie lampy	Strona 39
Konserwacja i czyszczenie	Strona 39
Utylizacja	Strona 40
Deklaracja zgodności	Strona 40
Informacje / Gwarancja	Strona 40
Gwarancja	Strona 40
Adres serwisu	Strona 40
Karta gwarancyjna	Strona 41

Legenda zastosowanych piktogramów*

	Przeczytać instrukcję obsługi!		Cykle włączania
	Produktu używać wyłącznie w zamkniętych pomieszczeniach.		Możliwość ściemniania
V	Wolt		Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!
	Prąd zmienny / napięcie zmienne		Niebezpieczeństwo utraty życia i wypadku dla dzieci!
	Prąd stały / napięcie stałe		Ostrzeżenie! Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!
Hz	Herc (częstotliwość)		Prawidłowy sposób postępowania
W	Wat (moc czynna)		Uwaga – gorące powierzchnie!
A	Ampery (prąd)		Wskazówki bezpieczeństwa Instrukcja postępowania
	Klasa ochrony II		Żywotność diod LED
	Niezależne urządzenie sterujące	Ra ≥ 80	Wskaźnik odtwarzania kolorów oświetlenia LED
	Transformator bezpieczeństwa odporny na zwarcie	CE	Produkt odpowiada specyficznym dla produktu obowiązującym dyrektywom europejskim.
SELV	Bardzo niskie napięcie bezpieczne		Sprawdzone na zgodność z TÜV SÜD/GS
IP20	Tylko do zastosowania w pomieszczeniach		Opakowanie i urządzenie przekazać do utylizacji zgodnie z przepisami o ochronie środowiska!
ta	Temperatura otoczenia		
tc	Maksymalna temperatura obudowy w danym punkcie		* Inne szczegóły, np. dodatkowe wyjaśnienia symboli lub informacje techniczne, znaleźć można na stronie www.edi-light.com

Lampa stojąca LED

● Instrukcja



Gratulujemy Państwu zakupu nowego produktu. Zdecydowali się Państwo na zakup produktu najwyższej jakości.

Proszę dokładnie przeczytać całą niniejszą instrukcję obsługi. Proszę rozłożyć stronę z rysunkami. Niniejsza instrukcja obsługi należy do produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące uruchamiania i posługiwania się nim. Zawsze należy przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Przed uruchomieniem proszę sprawdzić, czy występuje prawidłowe napięcie i

czy wszystkie części są prawidłowo zamontowane. W przypadku zapytań lub niepewności odnośnie obchodzenia się z produktem, prosimy o kontakt ze sprzedawcą lub punktem serwisowym. Proszę starannie przechowywać niniejszą instrukcję obsługi, a w razie oddania urządzenia osobom trzecim przekazać ją wraz z nim.

● Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem



Niniejsza oprawa oświetleniowa nadaje się wyłącznie do pracy w obszarze wewnętrznym, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach. To urządzenie przewidziano do użytku w prywatnym gospodarstwie domowym.

● Zawartość

Bezpośrednio po wypakowaniu należy sprawdzić, czy zestaw jest kompletny oraz czy urządzenie znajduje się w nienagannym stanie.

- 1 lampa ledowa, składająca się z:
 - 1 podstawy lampy
 - 1 rury głównej (włącznie ze ściemniaczem i przewodem zasilającym)
 - 1 górna jednostka LED
 - 1 zasilacz z wtyczką LED
- 1 małe części montażowe (3 klucz imbusowy, 4 śruby imbusowe, 1 śruba imbusowa bez łba (wymiana))
- 1 instrukcja montażu i obsługi

● Opis części

- 1 Górna jednostka LED
- 1a Zewnętrzna listwa LED
- 2 Przełącznik WŁĄCZ/WYŁĄCZ (z funkcją ściemniacza)
- 3 Przewód przyłączeniowy
- 4 Zasilacz z wtyczką LED
- 5 Podstawa lampy
- 6 Główna rura ze ściemniaczem i przewodem przyłączeniowym

- 7 Śruba imbusowa (duża)
- 8 Klucz imbusowy (duży)
- 9 Klucz imbusowy (najmniejszy rozmiar)
- 10 Śruba imbusowa bez łba
- 11 Śruba imbusowa
- 12 Klucz imbusowy (średni rozmiar)
- 13 Gniazdko łączące (rura główna)
- 14 Wtyczka łącząca (jednostka LED)

● Dane techniczne

Numer artykułu:	55346
Pobór mocy:	18 waty (moduły LED nie są wymienne)
Temperatura barwy (kolor światła):	3000 K (ciepła biała)
Wysokość całkowita:	ok. 187 cm
Klasa ochrony:	II/□

Zasilacz z wtyczką LED:

Model:	XY18Z-2400750H-EW
Napięcie robocze:	220-240 V~, 50/60 Hz
Napięcie wyjściowe:	24 V
Prąd wyjściowy:	0,75 A
Klasa ochrony:	II/□

Podmiot wprowadzający do obrotu:


EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pöll, AUSTRIA
www.edi-light.com

● **Bezpieczeństwo**



Wskazówki bezpieczeństwa

W przypadku szkód spowodowanych nieprzestrzeganiem niniejszej instrukcji obsługi prawo do gwarancji wygasa! Za szkody pośrednie producent nie ponosi odpowiedzialności! W przypadku szkód materialnych lub osobowych, które powstały wskutek niewłaściwego obchodzenia się z urządzeniem lub nieprzestrzegania wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, nie ponosimy żadnej odpowiedzialności!

-  **OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO UTRATY ŻYCIA I ODNIESIENIA OBRAŹEN W WYPADKU PRZEZ DZIECI!** Nigdy nie należy pozostawiać bez nadzoru dzieci z materiałem opakowaniowym. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się materiałem opakowaniowym. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństwa. Dzieci nie powinny mieć dostępu do produktu. Produkt nie jest zabawką.
- Niniejsze urządzenie może być używane przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i/lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia urządzenia i rozumieją wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być przeprowadzane przez dzieci bez nadzoru.



Unikać zagrożenia życia wskutek porażenia prądem elektrycznym

- Przed każdym użyciem sprawdzić lampę pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Nie używać lampy w razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń.
- ▲ **OSTROŻNIE!** Uszkodzona lampa oznacza zagrożenie dla życia wskutek porażenia prądem. W razie uszkodzeń, napraw lub innych problemów z lampą zwróć się do punktu serwisowego lub do elektryka.

- Zewnętrzny giętki przewód tej lampy nie może zostać wymieniony; jeśli przewód jest uszkodzony, lampę należy usunąć do odpadów.
- Przed użyciem upewnić się, że dostępne napięcie sieciowe jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym lampy (220-240V~, 50/60Hz).
- Bezwzględnie unikać kontaktu lampy z wodą lub innymi cieczami. Przed przystąpieniem do montażu, demontażu bądź czyszczenia lub jeśli lampa nie jest przez długi czas nieużywana, należy zawsze wyciągnąć zasilacz z wtyczką LED z gniazda sieciowego.
- Nigdy nie otwierać elementów elektrycznych i nie wkładać do nich jakichkolwiek przedmiotów. Tego rodzaju ingerencje oznaczają zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym.
- Źródło światła tej lampy nie podlega wymianie; jeśli źródło światła zakończy swoje działanie, należy wymienić całą lampę.
- Lampa ta nie nadaje się do użycia w połączeniu z zewnętrznymi regulatorami jasności światła (instalacja domowa) i wyłącznikami elektronicznymi.



Unikać zagrożenia pożarowego i obrażeń ciała

- Nie należy bezpośrednio wpatrywać się w źródło światła (elementy świetlne, LED, itp).
- Nie pozostawiać lampy lub materiałów opakowania bez nadzoru. Folie/worki plastikowe, elementy z tworzywa sztucznego itp. mogą zostać użyte przez dzieci jako niebezpieczna zabawka.
- Nie należy zakrywać lampy lub zasilacza z wtyczką LED żadnymi przedmiotami. Nadmierne wydzielanie się ciepła może spowodować pożar.
- Nie pozostawiać włączonej lampy bez nadzoru.



Prawidłowy sposób postępowania

- Lampę zamontować w taki sposób, aby była zabezpieczona przed wilgocią, wiatrem i zanieczyszczeniami.
- Zachować ostrożność! Zwracać uwagę na wykonywane czynności i zawsze kierować się rozsądkiem.

- Nie należy wykonywać montażu lampy w przypadku braku koncentracji lub złego samopoczucia.

● Uruchomienie

● Montaż lampy

Wskazówka: Całkowicie usunąć materiał opakowania.

- Postawić podstawę lampy [5] i włożyć odpowiednie śruby imbusowe [7] od dołu przez otwory podstawy lampy [5] (rys. A).
- Poprowadzić rurę główną [6] odpowiednio na śrubach imbusowych [7] i przykręcić je kluczem imbusowym [8].

Wskazówka: Przewód przyłączeniowy [3] rury głównej [6] wskazuje przy tym na krawędź podstawy lampy [5].

- Poluzować obie zewnętrzne śruby imbusowe bez tła [10] górnej jednostki LED [1] i wyrównać obie zewnętrzne listwy LED [1a], poprzez wyciągnięcie zewnętrznych listew LED [1a] na ok. 2 cm, obrócenie na zewnątrz i włożenie ponownie.
- Zamocować listwy LED [1a], przykręcając śruby imbusowe bez tła [10] kluczem imbusowym [9] (rys. B).
- Przeprowadzić gotową zmontowaną jednostkę LED [1] przez rurę główną [6] i połączyć wtyczkę łączącą górnej jednostki LED [14] z tulejką łączącą główną rurę [13] (rys. C).
- Włożyć jednostkę LED [1] w rurę główną [6]. Uważać przy tym na dopasowanie wywierconych otworów przy rurze głównej [6] i otwory na śruby przy jednostce LED [1].
- Włożyć obie śruby imbusowe [11] w wywiercone otwory na rurze głównej [6] i przykręcić śruby imbusowe [11] za pomocą dołączonego klucza imbusowego [12].
- Włożyć zasilacz z wtyczką LED [4] do gniazdka zainstalowanego w sposób zgodny z przepisami.

Lampa jest gotowa do zastosowania.

● Włączanie / wyłączenie lampy

- Włączać lub wyłączać lampę za pomocą przełącznika WŁĄCZ / WYŁĄCZ [2] w górnym końcu rury głównej [6]. Wystarczy do tego dotknąć palcem (przełącznik dotykowy).

● Ściemnianie lampy

- Lampę można ściemniać bezstopniowo. W tym celu należy trzymać wciśnięty przełącznik WŁĄCZ / WYŁĄCZ [2]. Lampa ściemniana jest automatycznie do maks. lub min. intensywności świecenia.
- Po puszczeniu przełącznika WŁĄCZ / WYŁĄCZ [2] przyjmowana jest wybrana intensywność świecenia.

Wskazówka: lampa posiada funkcję pamięci. Zapisuje ostatni wybrany poziom ściemnienia. Przy ponownym włączeniu lampa świeci z ostatnio wybranym poziomem ściemnienia.

● Konserwacja i czyszczenie

⚠ OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!

Należy najpierw wyjąć zasilacz z wtyczką LED [4] z gniazdka.

⚠ OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!

Ze względu na zachowanie bezpieczeństwa w zakresie elektryczności nie wolno czyścić lampy za pomocą wody lub innych płynów, ani też zanurzać w wodzie.

⚠ UWAGA! NIEBEZPIECZEŃSTWO POPARZENIA WSKUTEK GORĄCYCH POWIERZCHNI! Następnie poczekać, aż lampa całkowicie ostygnie.

- Nie używać rozpuszczalników, benzyny itp. Mogłoby to spowodować uszkodzenie lampy.
- Do czyszczenia należy używać wyłącznie suchej, niestrzępiącej się szmatki.

● Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1–7: Tworzywa sztuczne / 20–22: Papier i tektura / 80–98: Materiały kompozytowe.



Produkt i materiał opakowania nadają się do ponownego przetworzenia, należy je zutylizować osobno w celu lepszego przetworzenia odpadów. Logo Triman jest ważne tylko dla Francji.



Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.



Z uwagi na ochronę środowiska nie wyrzucać urządzenia po zakończeniu eksploatacji do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.

● Deklaracja zgodności



Niniejszy produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych. Odpowiednie objaśnienia i podkładki dokumentacyjne są zdeponowane u producenta. Produkt jest zgodny z wymogami niemieckiej ustawy dotyczącej bezpieczeństwa urządzeń i produktów.

W trakcie doskonalenia produktu zastrzegamy sobie możliwość dokonania zmian technicznych i optycznych w artykule. Błędy składni i druku zastrzeżone.

● Informacje / Gwarancja

● Gwarancja

Przyjmujemy 3 lata gwarancji od daty zakupu. Nasze produkty wytwarzane są według nowoczesnych metod produkcyjnych i poddawane są dokładnej kontroli jakości. Gwarantujemy nienaganny stan artykułu. W czasie gwarancji bezpłatnie usuwamy wady materiałowe lub produkcyjne. Jeśli wbrew oczekiwaniom wystąpią braki, należy wysłać starannie opakowany artykuł na podany adres serwisu.

Gwarancja nie obejmuje szkód, które spowodowane są niewłaściwą eksploatacją oraz części zużywających się i materiałów eksploatacyjnych. Można jest zamówić odpłatnie dzwoniąc pod podany numer telefonu.

Naprawy, które nie podlegają gwarancji (np. elementy świetlne), można zlecić za indywidualnym rozliczeniem w niższej cenie pod podanym adresem serwisu.

Artykuł zostanie naprawiony pod podanym adresem serwisowym. Jeśli tylko zostanie wysłany bezpośrednio na ten adres, może nastąpić realizacja i odesłanie w odpowiednim czasie.

W celu uzyskania innych informacji odnośnie produktu, zamówienia osprzętu lub pytań dotyczących realizacji serwisu należy zadzwonić do naszej obsługi klienta na podany numer telefonu. W razie pytań proszę podać numer artykułu (patrz „Dane techniczne”).

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

● Adres serwisu

Polska

EGLO Polska SP. z o.o.
ul. Puławska 479
02-844 Warszawa, POLSKA
T: +48 22 644 57 55
E: info-poland@eglo.com

IAN 345131_2004

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (np. IAN 123456_7890) jako dowód zakupu.



● Karta gwarancyjna

Nadawca: _____

Nazwisko / Imię: _____

Kraj / Kod pocztowy / Miejscowość / Ulica: _____

Numer telefonu: _____

Numer artykułu / Nazwa: _____

Data zakupu / Miejsce zakupu: _____

Opis błędu: _____

Data / Podpis _____



















Jeśli nie ma miejsca przypadek gwarancyjny:

Należy odesłać nienaprawiony artykuł ponosząc koszty transportu.

Ponformować o kosztach. Naprawić artykuł za opłatą.



Vysvětlení použitých piktogramů	Strana 44
Úvod	Strana 44
Použití ke stanovenému účelu.....	Strana 45
Obsah dodávky.....	Strana 45
Popis dílů.....	Strana 45
Technické data.....	Strana 45
Bezpečnost	Strana 45
Bezpečnostní pokyny.....	Strana 45
Uvedení do provozu	Strana 46
Montáž svítidel.....	Strana 46
Zapnutí a vypnutí světla.....	Strana 47
Stmívání svítidla.....	Strana 47
Údržba a čištění	Strana 47
Zlikvidování	Strana 47
Prohlášení o shodě	Strana 47
Informace a záruka	Strana 48
Záruka.....	Strana 48
Adresa servisu.....	Strana 48
Záruční karta.....	Strana 48

Legenda použitých piktogramů *			
	Přečtěte si návod k použití!		Spínací cykly
	Používejte výrobek jen ve vnitřních prostorách.		S tlumením světla
V	Volt		Respektujte varovné a bezpečnostní pokyny!
	Střídavý proud / střídavé napětí		Nebezpečí ohrožení života a nehody malých i velkých dětí!
	Stejnoseměrný proud / stejnosměrné napětí		Varování! Nebezpečí zásahu elektrickým proudem!
Hz	Hertz (frekvence)		Takto postupujete správně
W	W (činný výkon)		Pozor na horké povrchy!
A	Ampéry (proud)		Bezpečnostní pokyny Instrukce
	Třída ochrany II		Životnost LED
	Nezávislý předřadník	Ra ≥ 80	Index podání barev LED osvětlení
	Proti zkratu jištěný bezpečnostní transformátor	CE	Výrobek odpovídá specificky platným evropským směrnicím.
SELV	Malé ochranné napětí		Testováno u TÜV SÜD / GS
IP20	Jen pro vnitřní prostory		Obal a přístroj likvidujte ekologicky!
ta	Teplota okolního prostředí		
tc	Maximální teplota tělesa v uvedeném místě	* Další podrobné informace, např. další vysvětlivky symbolů nebo technické informace, najdete na stránkách www.edi-light.com	

Obloukové LED svítidlo

● Úvod



Blahopřejeme vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se tím pro vysoce kvalitní výrobek. Přečtěte si kompletně a

pozorně tento návod k obsluze. Rozevřete stránku s obrázkem. Tento návod k obsluze je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace k jeho uvedení do provozu a k manipulaci s ním. Řiďte se vždy všemi bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo jste si nejistí při ovládání

výrobku, kontaktujte Vašeho prodejce nebo servis. Návod k obsluze pečlivě uschovejte a případně ho předejte dalším osobám.

● Použití ke stanovenému účelu



Toto svítidlo je určené výhradně pro provoz v interiéru, v suchých a uzavřených místnostech. Tento přístroj je určen pouze

k použití v domácnosti.

● Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení vždy zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav zařízení.

1 LED obloukové svítidlo, se skládá z:

- 1 podstavec
- 1 hlavní trubky (včetně stmívače a síťového kabelu)
- 1 horní LED jednotky
- 1 zástrčkový síťový adaptér LED

1 díly k montáži (3 imbusový klíč, 4 šrouby s vnitřním šestihranem, 1 imbusový červ (náhradní))

1 návod k montáži a obsluze

● Popis dílů

- 1 Horní LED jednotka
- 1a Vnější LED lišta
- 2 Vypínač (včetně funkce tlumení světla)
- 3 Přívodní kabel
- 4 Zástrčkový síťový adaptér LED
- 5 Podstavec svítidla
- 6 Hlavní trubka včetně stmívače a přípojovacího kabelu
- 7 Šroub s vnitřním šestihranem (velký)
- 8 Imbusový klíč (velký)
- 9 Imbusový klíč (nejmenší velikost)
- 10 Stavěcí šroub s vnitřním šestihranem
- 11 Šroub s vnitřním šestihranem
- 12 Imbusový klíč (střední velikost)
- 13 Spojovací zásuvka (hlavní trubka)
- 14 Spojovací zástrčka (LED jednotka)

● Technické data

Číslo výrobku: 55346
Příkon: 18 Wattů (moduly LED nelze vyměnit)

Teplota barev (barva světla): 3000 K (teplá bílá)
Celková výška: cca 187 cm
Třída ochrany: II/□

Zástrčkový síťový adaptér LED:

Model: XY18Z-2400750H-EW
Provozní napětí: 220-240V~, 50/60 Hz
Výstupní napětí: 24V
Výstupní proud: 0,75 A
Třída ochrany: II/□

Distributor:


EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pöhl, RAKOUSKO
www.edi-light.com

● Bezpečnost



Bezpečnostní pokyny

Při škodách způsobených nedodržáním tohoto návodu k obsluze zaniká záruka! Za následné škody se neručí! Za věcné nebo osobní škody, způsobené neodborným zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, se neručí!

-  **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRANĚNÍ MALÝCH A VĚTŠÍCH DĚTÍ!** Nenechávejte děti nikdy samotné s obalovým materiálem. Hrozí jim nebezpečí udušení. Děti nebezpečí často podceňují. Výrobek vždy chraňte před dětmi. Výrobek není hračkou.
- Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném

používání přístroje a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu.



Zabraňte ohrožení života v důsledku zásahu elektrickým proudem

- Před každým použitím lampu zkontrolujte z hlediska případných poškození. Nikdy nepoužívejte svítidlo, pokud jste zjistili, že je poškozené.
- ⚠ **POZOR!** Poškozené svítidlo znamená ohrožení života úrazem elektrickým proudem. Při poškozeních, opravách nebo jiných problémech se obraťte na servis nebo na kvalifikovaného elektrikáře.
- Vnější pružný přívodní kabel tohoto svítidla nelze vyměnit, v případě jeho poškození musíte celé svítidlo sešrotovat.
- Před použitím se ujistěte, že dané síťové napětí souhlasí s potřebným provozním napětím svítidla (220–240 V~, 50/60 Hz).
- Bezpodmínečně zabraňte kontaktu výrobku s vodou nebo jinými kapalinami. Před montáží, demontáží, čištěním nebo delším nepoužíváním svítidla vždy odpojte zástrčkový síťový adaptér LED ze zásuvky.
- Nikdy neotvírejte žádný z elektrických provozních prostředků ani do nich nestrkejte jakékoli předměty. Takové zásahy znamenají nebezpečí ohrožení života elektrickým proudem.
- Světelný zdroj tohoto svítidla nelze vyměnit; na konci životnosti světelného zdroje musíte celé svítidlo nahradit.
- Toto svítidlo není vhodné k použití s externími stmívači (domovní instalace) a elektronickými spínači.



Vyvarujte se nebezpečí požáru a poranění

- Nedívejte se přímo do zdroje světla (osvětlovací prostředek LED, atd.).
- Nenechávejte ležet svítidlo nebo obalový materiál bez dohledu. Plastové fólie / pytlíky,

umělohmotné díly atd., by mohly být pro děti nebezpečnou hračkou.

- Nezakrývejte svítidlo nebo zástrčkový síťový adaptér LED žádnými předměty. Nadměrné zahřívání může vést ke vzniku požáru.
- Nenechávejte zapnutou lampu bez dohledu.



Tak postupujete správně

- Montujte lampu tak, aby byla chráněna před vlhkem a znečištěním.
- Buďte vždy pozorní! Dbejte vždy na to, co děláte, a postupujte s rozumem.
- V žádném případě nemontujte lampu, jestliže jste nekoncentrovaní nebo se necítíte dobře.

● Uvedení do provozu

● Montáž svítilny

Upozornění: Prosíme, odstraňte úplně obalový materiál.

- Nadzvedněte podstavec [5] a nastrčte příslušné imbusové šrouby [7] zdola, skrz otvory podstavce [5] (obr. A).
- Nasadte hlavní trubku [6] na imbusové šrouby [7] a utáhněte je imbusovým klíčem [8].
Upozornění: Připojovací kabel [3] hlavní trubky [6] přitom směřuje k okraji podstavce [5].
- Povolte oba vnější závrtné šrouby s hlavou s vnitřním šestihranem [10] na horní jednotce LED [1] a nasměrujte obě vnější lišty LED [1a] povytažením vnějších lišt LED [1a] o cca 2 cm, jejich natočením směrem ven a opětovným nasazením.
- Zafixujte LED lišty [1a] imbusovými červy [10] utáhnutím imbusovým klíčem [9] (obr. B).
- Zaveďte hotově smontovanou LED jednotku [1] přes hlavní trubku [6] a zastrčte spojovací zástrčku horní LED jednotky [14] do připojovací zdířky hlavní trubky [13] (obr. C).
- Nyní nastrčte LED jednotku [1] do hlavní trubky [6]. Dávejte přitom pozor na lícování otvorů na hlavní trubce [6] a usazení šroubů na LED jednotce [1].

- Nastrčte oba imbusové šrouby [11] do otvorů hlavní trubky [6] a utáhněte je přiloženým imbusovým klíčem [12].
- Potom zapojte zástrčkový síťový adaptér LED [4] do zásuvky instalované v souladu s předpisy.

Vaše svítidlo je nyní připraveno k provozu.

● Zapnutí a vypnutí světla

- Svítidlo můžete zapínat nebo vypínat vypínačem [2] na horním konci hlavní trubky [6]. K tomu stačí se dotknout prstem (dotykový vypínač).

● Stmívání svítidla

- Světlo svítidla lze plynule tlumit. K tomu stiskněte a přidržte vypínač [2]. Svítidlo tlumí automaticky do maximální nebo minimální intenzity světla.
- Po uvolnění vypínače [2] zůstane svítidlo svítit s momentální intenzitou světla.

Upozornění: Svítidlo je vybaveno paměťovou funkcí. Ukládá do paměti naposledy zvolený stupeň tlumení světla. Při novém zapnutí svítí svítidlo s naposledy zvoleným stupněm tlumení světla.

● Údržba a čištění

⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM! Nejdříve odpojte síťový zástrčkový adaptér LED [4] ze zásuvky.

⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM! Z důvodu elektrické bezpečnosti se svítidlo nikdy nesmí čistit vodou nebo jinými kapalinami anebo dokonce do vody ponořovat.

⚠ POZOR! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ HORKÝMI POVRCHY! Nechte lampu nejprve úplně vychladnout.

- Nepoužívejte žádná rozpouštědla, benzín apod. Svítidlo by se tím poškodilo.
- K čištění používejte jen suchou utěrku nepouštějící vlákná.

● Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícími významy: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.



O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

● Prohlášení o shodě



Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic. Příslušná prohlášení a dokumentace jsou uloženy u výrobce. Výrobek odpovídá požadavkům německého zákona regulujícího bezpečnost přístrojů a výrobků.

V rámci zlepšování výrobku si vyhrazujeme jeho technické a optické změny. Chybné věty a chyby tisku vyhazeny.

● Informace a záruka

● Záruka

Poskytujeme záruku po dobu 3 let od dne zakoupení. Naše výrobky jsou vyrobeny moderními metodami a podléhají přesné kontrole kvality. Zaručujeme bezvadný stav artiklu. Během záruční doby odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a výrobní vady. Jestliže přesto zjistíte závadu výrobku, zašlete nám ho pečlivě zabalený na udanou servisní adresu. Záruka se nevztahuje na škody způsobené nesprávným zacházením stejně jako na díly a materiály podléhající opotřebení. Náhradní díly si můžete za úhradu objednat na udaném telefonním čísle. Opravy, na které se záruka nevztahuje (např. osvětlovacích prostředků), můžete objednat za úhradu rovněž na udané servisní adrese.

Artikl bude opraven na udané servisní adrese. Včasné zpracování a zpětná zásilka může být provedena jen, tehdy, jestliže zašlete artikl přímo na tuto adresu. Jestliže máte zájem ještě o další informace k výrobku nebo si chcete objednat příslušenství anebo máte otázky k průběhu servisu, pak se obraťte na naše poradenství pro zákazníky, zavolejte na udané telefonní číslo. Při otázkách k artiklu udejte jeho číslo (viz „Technická data“).

● Adresa servisu

Česká republika

EGLO CZ+SK s.r.o.

Náchodská 2479/63

193 00 PRAHA 9 Horní Počernice,

ČESKÁ REPUBLIKA

T: +420 281 924 163

E: info-czechrepublic@eglo.com

IAN 345131_2004

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (např. IAN 123456_7890) jako doklad o nákupu.



● Záruční karta

Odesílatel: _____

Příjmení / Jméno: _____

Země / PSČ / Město / Ulice: _____

Telefonní číslo: _____

Číslo artiklu / Název: _____

Datum zakoupení / Místo zakoupení: _____

Vady: _____




















Datum / Podpis: _____

Jestliže se nejedná o uplatnění záruky:

Prosím, zašlete neopravený artikl zpět za vzniklé náklady na přepravu.

Informujte mě o nákladech. Opravte artikl za úhradu.

Legenda použitých piktogramov	Strana 50
Úvod	Strana 50
Používanie v súlade s určeným účelom	Strana 51
Obsah dodávky	Strana 51
Popis častí	Strana 51
Technické údaje	Strana 51
Bezpečnosť	Strana 51
Bezpečnostné upozornenia	Strana 51
Uvedenie do prevádzky	Strana 52
Montáž svietidla	Strana 52
Zapnutie / Vypnutie svietidla	Strana 53
Stmievanie svietidla	Strana 53
Údržba a čistenie	Strana 53
Likvidácia	Strana 53
Konformitné vyhlásenie	Strana 54
Informácie / Záruka	Strana 54
Záruka	Strana 54
Servisná adresa	Strana 54
Garančný lístok	Strana 54

Legenda použitých piktogramov*			
	Prečítajte si návod na používanie!		Spínacie cykly
	Používajte výrobok iba v interiéroch.		Strmievatel'né
V	Volt		Rešpektujte výstražné a bezpečnostné upozornenia!
	Striedavý prúd / napätie		Nebezpečenstvo ohrozenia života a nebezpečenstvo nehody pre malé i staršie detí!
	Jednosmerný prúd / napätie		Výstraha! Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
Hz	Hertz (frekvencia)		Takto postupujete správne
W	Watt (efektívny výkon)		Nebezpečenstvo horúcich povrchov!
A	Ampér (prúd)		Bezpečnostné upozornenia Manipulačné pokyny
	Trieda ochrany II		Životnosť LED
	Nezávislý prevádzkový prístroj	Ra ≥ 80	Index reprodukcie farieb LED osvetlenia
	Skratuvzdorný bezpečnostný transformátor	CE	Výrobok zodpovedá platným európskym smerniciam špecifickým pre výrobok.
SELV	Ochranné nízke napätie		S certifikátom TÜV SÜD / GS
IP20	Iba pre interiér		Obal a zariadenie ekologicky zlikvidujte!
ta	Teplota okolia		
tc	Maximálna teplota schránky na uvedenom bode	* Ďalšie detaily, napr. dodatočné vysvetlenie symbolov resp. technické informácie nájdete na www.edi-light.com	

LED svetidlo

● Úvod



Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového výrobku. Rozhodli ste sa tým pre vysokokvalitný výrobok. Dôkladne si prečítajte

celý tento návod na ovládanie. Otvorte stranu s obrázkami. Tento návod na ovládanie patrí k tomuto výrobku a obsahuje dôležité upozornenia pre uvedenie do prevádzky a manipuláciu. Dodržiavajte vždy všetky bezpečnostné upozornenia. Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte, či je k dispozícii správne napätie a či sú všetky diely správne namontované. V prípade otázok alebo neistoty ohľadom

manipulácie s výrobkom sa prosím spojte s Vaším predajcom alebo servisným pracovníkom. Tento návod na ovládanie si starostlivo uschovajte a prípadne ho odovzdajte tretej osobe.

● Používanie v súlade s určeným účelom



Toto svetidlo je určené výhradne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzatvorených priestoroch. Tento výrobok je určený len na používanie v súkromných domácnostiach.

● Obsah dodávky

Bezprostredne po vybalení vždy skontrolujte úplnosť dodávky ako aj bezchybný stav zariadenia.

- 1 oblúčkové LED svetidlo, pozostávajúce z:
 - 1 stojana
 - 1 hlavnej tyče (inkl. stmievača a sieťového vedenia)
 - 1 hornej LED časti
 - 1 LED zástrčkový sieťový diel
- 1 montážne súčiastky (3 inbusový kľúč, 4 skrutky s vnútorným šesťhranom, 1 inbusová závrtná skrutka (náhrada))
- 1 návod na montáž a obsluhu

● Popis častí

- 1 Horná LED časť
- 1a Vonkajšia LED lišta
- 2 ZA-/VYPÍNAČ (vrát. stmievacej funkcie)
- 3 Pripojovacie vedenie
- 4 LED zástrčkový sieťový diel
- 5 Stojan svetidla
- 6 Hlavná tyč vrátane stmievača a pripojovacieho vedenia
- 7 Imbusová skrutka (veľká)
- 8 Imbusový kľúč (veľký)
- 9 Imbusový kľúč (najmenšia veľkosť)
- 10 Imbusová závrtná skrutka
- 11 Imbusová skrutka
- 12 Imbusový kľúč (stredná veľkosť)

- 13 Spojovacia zásuvka (hlavná tyč)
- 14 Spojovacia zástrčka (LED časť)

● Technické údaje

Číslo výrobku: 55346
Príkon: 18 Watt (LED-moduly bez možnosti výmeny)

Farebná teplota (farba svetla): 3.000K (teplá biela)
Celková výška: cca. 187 cm
Trieda ochrany: II/□

LED zástrčkový sieťový diel:

Model: XY18Z-2400750H-EW
Prevádzkové napätie: 220–240V~, 50/60Hz
Výstupné napätie: 24V
Výstupný prúd: 0,75 A
Trieda ochrany: II/□

Dodávateľ do obehu:


EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pill, RAKÚSKO
www.edi-light.com

● Bezpečnosť



Bezpečnostné upozornenia

V prípade škôd, ktoré vzniknú nedodržiavaním tohto návodu na obsluhu, zaniká garančný nárok! Pri následných škodách nepreberá výrobca ručenie! V prípade vecných škôd alebo poranenia osôb, ktoré boli zapríčinené neodbornou manipuláciou alebo nedodržiavaním bezpečnostných pokynov, nepreberá výrobca ručenie!

-  **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU PRE MALÉ I STARŠIE DETI!** Nikdy nenechajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo udusenía obalovým

materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvá. Držte deti vždy v bezpečnej vzdialenosti od výrobku. Výrobok nie je určený na hranie.

- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov, ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania prístroja, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s prístrojom nesmú hrať. Čistenie a údržbu prístroja nesmú vykonávať deti bez dozoru.



Zabráňte ohrozeniu života zásahom elektrickým prúdom

- Pred každým použitím skontrolujte prípadné poškodenia svietidla. Ak zistíte akékoľvek poškodenia, svietidlo za žiadnych okolností nepoužívajte.
- ▲ **POZOR!** Poškodené svietidlo predstavuje riziko ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom. V prípade poškodení, opráv alebo iných problémov so svietidlom sa obráťte na servisné stredisko alebo kvalifikovaného elektroodborníka.
- Vonkajšie flexibilné vedenie tohto svietidla nemožno vymeniť; ak je vedenie poškodené, je potrebné svietidlo zlikvidovať.
- Pred použitím sa ubezpečte, že sa prítomné sieťové napätie zhoduje s potrebným prevádzkovým napätím svietidla (220–240 V~, 50 / 60 Hz).
- Bezpodmienečne zabráňte kontaktu svietidla s vodou alebo inými kvapalinami. Pred montážou, demontážou, čistením, alebo ak svietidlo dlhší čas nepoužívate, vždy vytiahnite LED zástrčkový sieťový diel zo zásuvky.
- Nikdy neotvárajte žiadny z elektrických prevádzkových prostriedkov, ani do nich nestrkajte žiadne predmety. Takéto zásahy predstavujú ohrozenie života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.
- Svetelný zdroj tohto svietidla nie je možné vymeniť; keď dosiahne koniec svojej životnosti, je potrebné vymeniť celé svietidlo.
- Toto svietidlo nie je vhodné pre externé stmievače (domová inštalácia) a elektronické spínače.



Zabráňte nebezpečenstvu požiaru a poranení

- Nepozerajte sa priamo do svetelného zdroja (osvetľovací prostriedok, LED atď.).
- Svietidlo alebo obalový materiál nenechávajte voľne ležať bez povšimnutia. Plastové fólie / vrecká, plastové diely atď. by mohli byť nebezpečnou hračkou pre deti.
- Svietidlo resp. LED zástrčkový sieťový diel neprikrývajte predmetmi. Nadmerná tvorba tepla môže viesť k vzniku požiaru.
- Svietidlo nenechávajte počas prevádzky bez dozoru.



Takto postupujete správne

- Svietidlo namontujte tak, aby bolo chránené pred vlhkom a znečistením.
- Buďte neustále opatrní! Dávajte vždy pozor na to, čo robíte, a vždy postupujte rozvážne.
- V žiadnom prípade nevykonávajte montáž svietidla, ak ste nesústredený alebo sa necítite dobre.

● Uvedenie do prevádzky

● Montáž svietidla

Poznámka: Úplne prosím odstráňte obalový materiál.

- Postavte stojan [5] a prestrčte vhodné inbusové skrutky [7] zdola cez otvory na stojane svietidla [5] (obr. A).
- Zaveďte hlavnú tyč [6] priliehavo na inbusové skrutky [7] a tieto pevne zatiahnite pomocou inbusového kľúča [8].

- Poznámka:** Prívodové vedenie [3] hlavnej tyče [6] pritom ukazuje k okraju stojana svietidla [5].
- Uvoľnite obe vonkajšie inbusové závrtné skrutky [10] hornej LED časti [1] a vyrovnajte obe vonkajšie LED lišty [1a] tak, že vonkajšie LED lišty [1a] povyťahnete cca. 2 cm, vychýlite von a opäť nasadíte.

- Upevnite LED lišty [1a] tak, že pevne zatiahnete inbusové závrtné skrutky [10] pomocou inbusového kľúča [9] (obr. B).
- Zaveďte kompletne zmontovanú LED jednotku [1] nad hlavnú tyč [6] a spojte konektor hornej LED jednotky [14] so spojovacou zásuvkou hlavnej tyče [13] (obr. C).
- Teraz zasunite LED časť [1] do hlavnej tyče [6]. Dbajte pritom na zhodu otvorov na hlavnej tyči [6] a uchytaní skrutiek na LED časti [1].
- Zastrčte obe inbusové skrutky [11] do otvorov na hlavnej tyči [6] a pevne zatočte inbusové skrutky [11] pomocou priloženého inbusového kľúča [12].
- Zastrčte LED zástrčkový sieťový diel [4] do náležite nainštalovanej zásuvky.

Svietidlo je teraz pripravené na prevádzku.

● Zapnutie / Vypnutie svietidla

- Za- resp. vypnite svietidlo pomocou ZA-/VYPÍNAČA [2] na hornom konci hlavnej tyče [6]. Postačuje na to dotyk prstom (tlačidlo).

● Stmievanie svietidla

- Svietidlo je možné plynule stmievať. Za týmto účelom držte stlačený ZA-/VYPÍNAČ [2]. Svietidlo automaticky plynule mení intenzitu jasu až po max. alebo min. intenzitu jasu.
- Keď ZA-/VYPÍNAČ [2] pustíte, je prebratá zvolená intenzita svetla.

Poznámka: Svietidlo disponuje funkciou pamäte. Ukladá posledný zvolený stupeň stmienia. Pri ďalšom zapnutí svietidlo v naposledy zvolenom stupni stmienia.

● Údržba a čistenie

VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSACHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Najskôr vytiahnite LED zástrčkový sieťový diel [4] zo zásuvky.

VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSACHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM! Z

dôvodu elektrickej bezpečnosti svietidlo nesmie byť nikdy čistené vodou alebo inými kvapalinami a v žiadnom prípade nesmie byť ponárané do vody.

POZOR! NEBEZPEČENSTVO POPÁLENIA SKRZE HORÚCE POVRCHY!

Svietidlo nechajte najskôr úplne vychladnúť.

- Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá, benzín a. i. Svietidlo by sa pritom poškodilo.
- Na čistenie používajte iba suchú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.

● Likvidácia

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1-7: Plasty / 20-22: Papier a kartón / 80-98: Spojené látky.



Výrobok a obalové materiály sú recyklovateľné, zlikvidujte ich oddelene pre lepšie spracovanie odpadu. Triman-Logo platí iba pre Francúzsko.



O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.



Ak výrobok doslúžil, v záujme ochrany životného prostredia ho neodhodte do domového odpadu, ale odovzdajte na odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.

● Konformitné vyhlásenie



Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc. Príslušné prehlásenia a podklady sú uložené u výrobcu. Výrobok zodpovedá požiadavkám nemeckého zákona o bezpečnosti prístrojov a produktov.

Vrámci vylepšení výrobku si vyhradzuje technické a optické zmeny výrobku. Štylistické a tlačové chyby vyhradené.

● Informácie / Záruka

● Záruka

Preberáme záruku na 3 roky od dátumu kúpy. Naše produkty sú vyrábané podľa moderných výrobných metód a podliehajú presnej kontrole kvality. Ručíme za bezchybnú kvalitu výrobkov. Vrámci záručnej doby bezplatne opravíme všetky chyby materiálu alebo výrobné chyby. Ak sa neočakávané objavia nedostatky, odošlite prosím dôkladne zabalený výrobok na uvedenú servisnú adresu. Zo záruky sú vylúčené škody, ktoré spočívajú v nesprávnej manipulácii ako aj diely podliehajúce opotrebovaniu a spotrebné materiály. Môžete ich objednať za príslušný poplatok na uvedenom telefónnom čísle.



● Garančný listok

Odosielateľ: _____
Priezvisko / Meno: _____
Krajina / PSČ / Mesto / Ulica: _____
Telefónne číslo: _____
Číslo výrobku / Označenie: _____
Dátum kúpy / Miesto kúpy: _____
Uvedenie chyby: _____

Dátum / Podpis: _____

Nejde o garančný prípad:

- Pošlite prosím naspäť neopravený výrobok a uhradte náklady za transport.
- Oznámete mi náklady. Opravte výrobok za finančnú úhradu.

Opravy, ktoré nespádajú do záruky (napr. osvetľovacie prostriedok), môžete za individuálny poplatok vo výške vlastných nákladov taktiež nechať vykonať na uvedenej servisnej adrese.

Výrobok bude opravený na uvedenej servisnej adrese. Iba ak ho odošlete priamo na túto adresu, je možné včasné spracovanie a spätné odoslanie. Ak si želáte viac informácií o výrobku, chcete objednať príslušenstvo alebo máte otázky k servisnému priebehu, zavolajte prosím naše zákaznícke poradenstvo na uvedenom čísle. V prípade otázok uveďte prosím číslo výrobku (pozri „Technické údaje“).

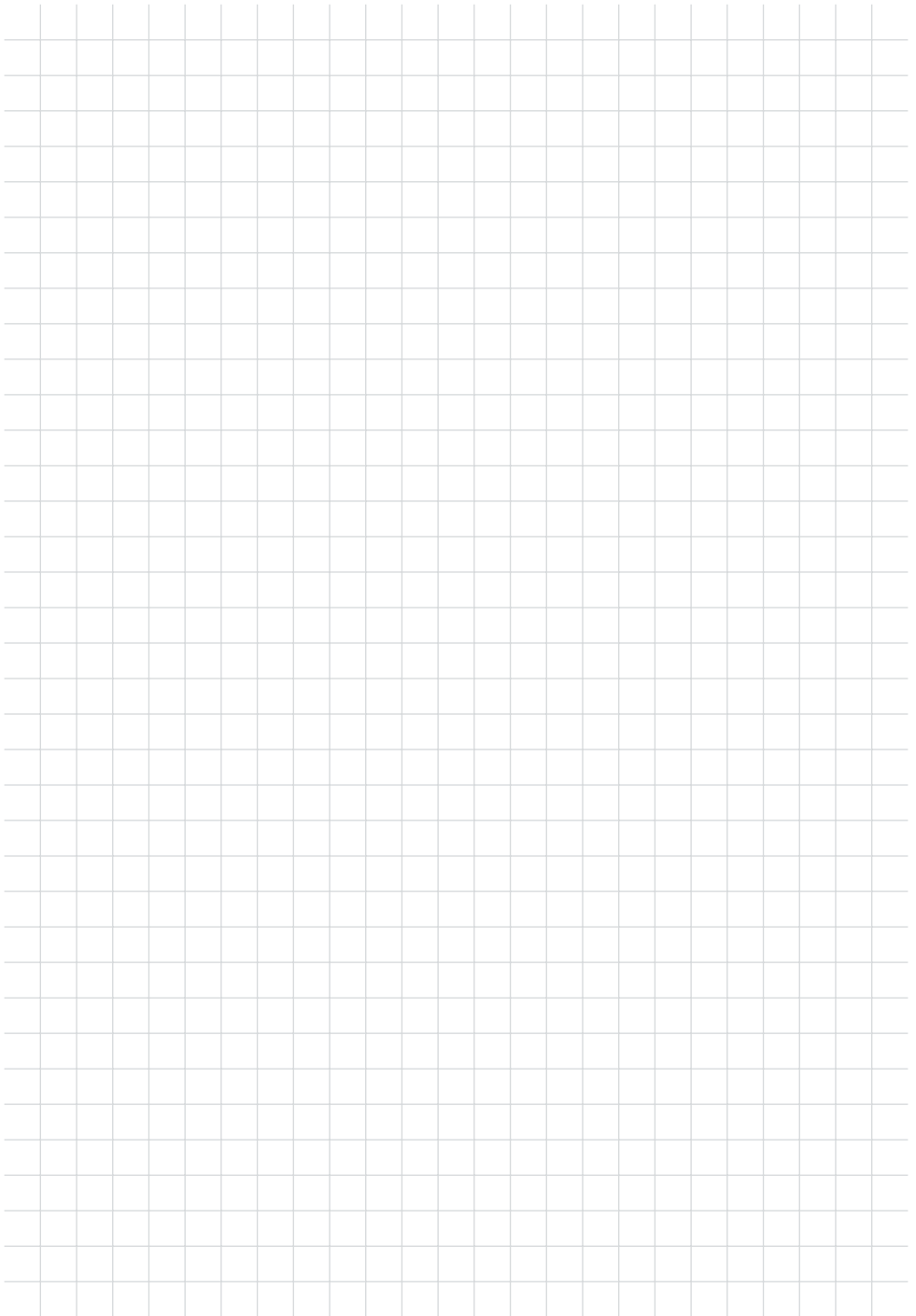
● Servisná adresa

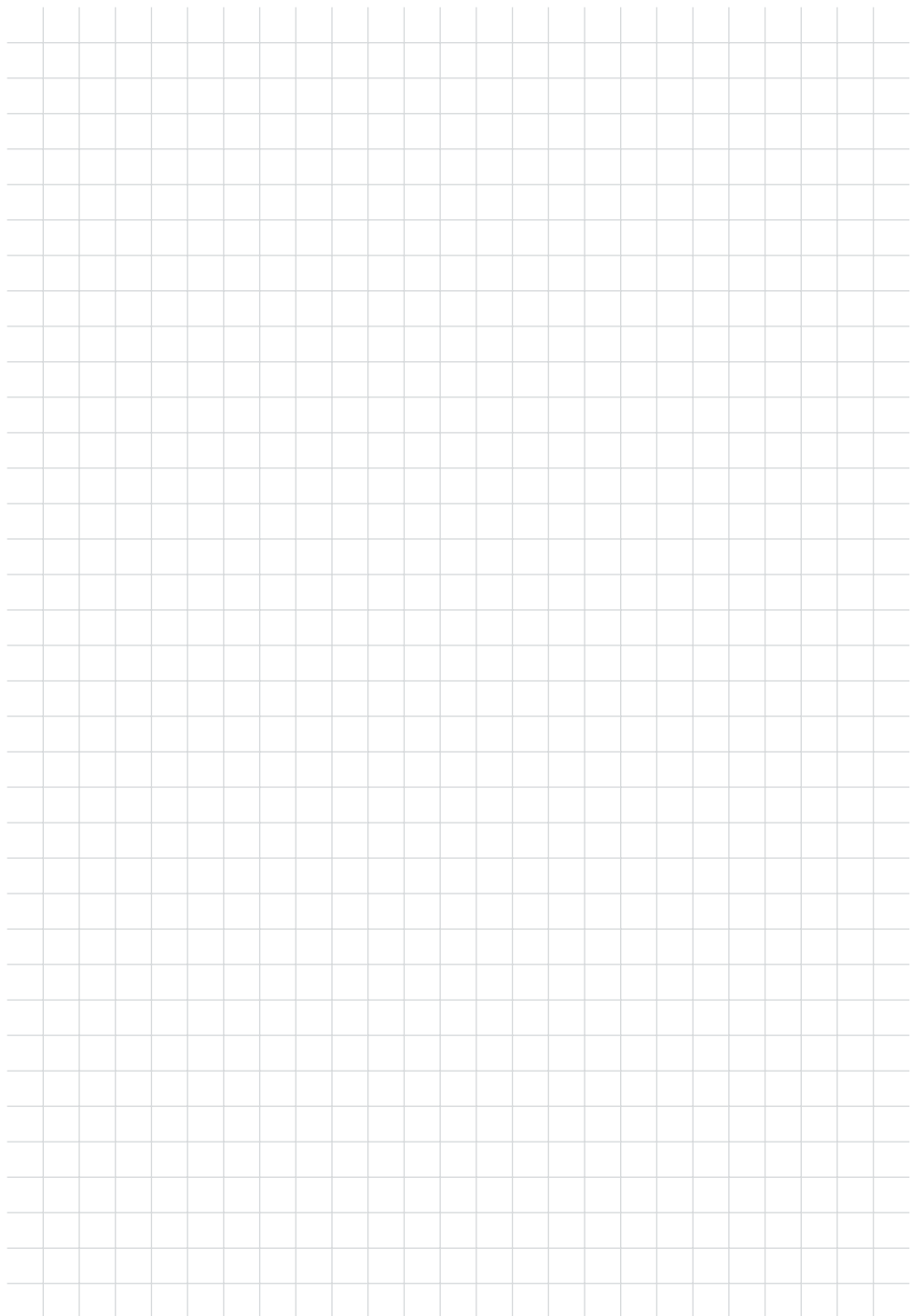
Slovensko

EGLO CZ+SK s.r.o.
Nachodska 2479/63
193 00 Praha 9 Horní Pocernice, SLOVENSKO
T: +421 313 211 551
E: info-slovakia@eglo.com

IAN 345131_2004

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456_7890) ako dôkaz o kúpe.





EDI Light GmbH

Heiligkreuz 22

6136 Pill

AUSTRIA

Stand der Informationen · Last Information Update

Version des informations · Stand van de informatie

Stan informacii · Stav informací · Stav informácií:

07 / 2020 · Ident.-No.: 55346072020-8



IAN 345131_2004

